

Zmluva o poskytovaní služieb č. 119/2025

uzatvorená podľa ust. § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník (ďalej len „zmluva“)

Zmluvné strany:

Názov: **mestská časť Bratislava-Staré Mesto**
Sídlo: Vajanského nábrežie č. 3, 811 02 Bratislava
Štatutárny zástupca: Ing. Matej Vagač, starosta mestskej časti
IČO: 00 603 147
DIČ: 2020804170
Bank. spojenie: VÚB, a. s. Bratislava-mesto
Číslo účtu IBAN: SK02 0200 0000 0000 0152 6012

(ďalej len „**odberateľ**“)

a

Obchodné meno: **MARIANUM - Pohrebníctvo mesta Bratislavy**
Právna forma: príspevková organizácia hlavného mesta SR Bratislavy
Sídlo: Šafárikovo námestie č. 3, 811 02 Bratislava
Štatutárny zástupca: Ing. Robert Kováč, MBA, riaditeľ organizácie
IČO: 17 330 190
DIČ: 2020838182
Bank. spojenie: Slovenská sporiteľňa a. s.
Číslo účtu IBAN: SK96 0900 0000 0050 2914 9127

(ďalej len „**poskytovateľ**“ a spolu s odberateľom ďalej len „**zmluvné strany**“)

Čl. 1 Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je zabezpečenie sociálneho pochovávania zosnulých osôb na území mestskej časti Bratislava-Staré Mesto s najnutnejšími výdavkami bez obradu a bez účasti (ďalej len „**pohrebné služby**“).
2. Odberateľ na obstaranie predmetu zmluvy použil prieskum trhu. V súlade s § 1 ods. 15 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov sa tento zákon na obstaranie predmetu zmluvy nevzťahuje.

Čl. 2 Povinnosti poskytovateľa

1. Poskytovateľ zabezpečí administratívne úkony súvisiace s prevzatím zosnulého a prevoz zosnulého do chladiaceho boxu. Chladenie tela zosnulého je na náklady poskytovateľa.
2. Poskytovateľ ďalej zabezpečí manipuláciu s telom zosnulého, v prípade potreby uloženie zosnulého do patologického vaku, prevoz zosnulého na cintorín alebo do krematória vrátane uloženia zosnulého do transportnej rakvy, resp. patologického (transportného) vaku, prenášanie tela zosnulého (vrátane

úkonov súvisiacich s pochovaním do zeme), uskutoční pohreb alebo spopolnenie, a to vrátane odovzdania dokumentov na matričný úrad za účelom vystavenia úmrtného listu.

3. Poskytovateľ zabezpečí dodanie konečnej rakvy vrátane úpravy a obliekania zosnulého a uloženia zosnulého do rakvy; v prípade spopolnenia zosnulého zabezpečí poskytovateľ aj dodanie urny.
4. V prípade pochovania zosnulého do zeme poskytovateľ zabezpečí vykopanie a zasypanie hrobu vrátane označenia hrobu dreveným krížom s menom zosnulého.
5. V prípade spopolnenia poskytovateľ zabezpečí základnú úpravu popola a uschovanie urny po dobu jedného roka od spopolnenia.

Čl. 3

Trvanie a skončenie zmluvy

1. Zmluva sa uzatvára na **dobu určitú - 2 roky**, od 27.05.2025 do 26.05.2027, najdlhšie však do vyčerpania finančného limitu podľa ust. Čl. 5 ods. 2 tejto zmluvy.
2. Zmluvu môžu zmluvné strany ukončiť kedykoľvek dohodou s vysporiadaním si vzájomných záväzkov, alebo tiež výpoveďou bez uvedenia dôvodu s jednomesačnou výpovednou lehotou, ktorá začína plynúť od prvého dňa mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.

Čl. 4

Podmienky plnenia zmluvy

1. Poskytovateľ zodpovedá za to, že všetky pohrebné služby poskytnuté na základe tejto zmluvy budú vykonané v súlade s platnými právnymi predpismi, technickými normami a vyhláškami, ktoré sa na ich vykonanie vzťahujú.
2. Na základe objednávky odberateľa sa poskytovateľ zaväzuje s odbornou starostlivosťou, riadne a včas, bez vád a nedorobkov, v súlade s požiadavkami odberateľa, na svoje náklady a nebezpečenstvo poskytovať pohrebné služby podľa ustanovení tejto zmluvy.
3. V súlade s § 4 ods. 1 písm. e) zákona č. 131/2010 Z. z. o pohrebníctve (ďalej len „zákon o pohrebníctve“) sa zmluvné strany dohodli na nasledovnom postupe:
 - v prípade, ak je totožnosť zosnulého známa, poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť pohrebné služby podľa tejto zmluvy a zabezpečiť sociálne pochovanie zosnulého spopolnením bez obradu a uložením spopolnených ľudských pozostatkov v súlade s § 2 písm. o) zákona o pohrebníctve,
 - v prípade, ak totožnosť zosnulého nie je známa, poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť pohrebné služby podľa tejto zmluvy a zabezpečiť sociálne pochovanie zosnulého uložením rakvy s jeho pozostatkami do hrobu, bez obradu.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak nedôjde po uplynutí jedného roka od spopolnenia k vyzdvihnutiu urny odberateľom, resp. ním splnomocnenou osobou (na základe plnomocenstva s úradne osvedčeným podpisom splnomocniteľa), poskytovateľ je oprávnený urnu s popolom otvoriť a vsypať popol do spoločného vysypu na vysypovej lúke krematória v Bratislave alebo rozptylovej lúke krematória v Bratislave. Úkony podľa predchádzajúcej vety vykoná poskytovateľ bezplatne. Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ nie je povinný zasielať odberateľovi výzvu na prevzatie urny.
5. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípadoch sociálneho pochovávania zosnulých uložením rakiev s pozostatkami zosnulých do hrobov, bez obradu, zabezpečí poskytovateľ pre odberateľa úkony súvisiace s pridelením hrobových miest. .
6. Poskytovateľ vyfakturuje pohrebné služby poskytnuté v súlade s touto zmluvou na základe priebežných objednávok odberateľa. Poskytovateľ je povinný spolu s faktúrou podľa ods. 7 tohto článku zmluvy doručiť odberateľovi aj originál uzavretej zmluvy/zmlúv o nájme hrobového miesta/hrobových miest, resp. originál potvrdenia o spopolnení.

7. Faktúra musí byť riadne doručená do miesta sídla odberateľa. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa osobitného predpisu, v opačnom prípade je odberateľ oprávnený takúto faktúru poskytovateľovi vrátiť, pričom lehota na úhradu faktúry začne plynúť až odo dňa doručenia novej riadne vystavenej faktúry.
8. Splatnosť faktúry vystavenej poskytovateľom podľa predchádzajúceho odseku tohto článku je 30 dní odo dňa jej doručenia odberateľovi. Zmluvné strany sa dohodli, že na prípadnú kratšiu lehotu splatnosti uvedenú na faktúre nebude odberateľ prihliadať.
9. V prípade, že sa na pohrebnej službe poskytnutej na základe tejto zmluvy vyskytne vada v dobe do 24 mesiacov od jej vykonania, je poskytovateľ povinný vzniknutú vadu bezodkladne odstrániť. V opačnom prípade je odberateľ oprávnený uplatniť si voči poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z príslušnej ceny podľa čl. 5 ods. 1 tejto zmluvy a to za každý, aj začatý deň omeškania.

Čl. 5

Cena za poskytované pohrebné služby

1. Cena za jedno sociálne pochovanie zosnulého a pohrebné služby s tým spojené (čl. 2 tejto zmluvy) je:
 - sociálne pochovanie uložením rakvy s pozostatkami do hrobu bez obradu - dieťa:
290,83 Eur bez DPH, t. j. **357,72 Eur** (slovom: tristopäťdesiatsedem eur a sedemdesiatdva centov) **s DPH**,
 - sociálne pochovanie uložením rakvy s pozostatkami do hrobu bez obradu - dospelý:
319,99 Eur bez DPH, t. j. **393,59 Eur** (slovom: tristodevät'desiattri eur päťdesiatdeväť centov) **s DPH**,
 - sociálne pochovanie zosnulého spolopnením a uložením spolopnených ľudských pozostatkov v súlade s § 2 zákona o pohrebníctve bez obradu - dieťa:
338,33 Eur bez DPH, t. j. **416,15 Eur** (slovom: štyristošesťnásť eur a pätnásť centov) **s DPH**,
 - sociálne pochovanie zosnulého spolopnením a uložením spolopnených ľudských pozostatkov v súlade s § 2 zákona o pohrebníctve bez obradu - dospelý:
340,00 Eur bez DPH, t. j. **418,20 Eur** (slovom: štyristoosem'násť eur a dvadsať centov) **s DPH**.

V cene za sociálne pochovanie uložením rakvy s pozostatkami do hrobu bez obradu nie je zahrnuté nájomné a služby spojené s nájmom hrobového miesta na 10 rokov, ktoré budú odberateľovi poskytovateľom fakturované v súlade so všeobecne záväzným nariadením Hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy č. 10/2023 z 29.06.2023, ktorým sa upravuje prevádzkový poriadok pohrebísk na území hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy a cenník služieb poskytovaných na pohrebiskách.

Bližší popis rozsahu služieb zahrnutých v cene podľa tohto odseku zmluvy je uvedený v prílohe č. 1 tejto zmluvy - Ponuka služieb.

2. Celková cena za pohrebné služby poskytnuté na základe a počas trvania tejto zmluvy (bez ceny nájomného a bez ceny za služby spojené s nájmom hrobového miesta) nesmie presiahnuť v úhrne sumu **9.999,99 Eur** (slovom: deväťtisícdeväťstodevät'desiatdeväť eur a 99 centov) **s DPH**.

Čl. 6

Záverečné ustanovenia

1. Právne vzťahy neupravené touto zmluvou sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, zákonom o pohrebníctve a súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi.

2. Meniť alebo dopĺňať túto zmluvu je možné len po dohode oboch zmluvných strán formou písomného dodatku podpísaného obidvoma zmluvnými stranami.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek písomnosti týkajúce sa právneho vzťahu založeného touto zmluvou budú doručovať na adresy uvedené v záhlaví tejto zmluvy.
4. Zánikom účinnosti tejto zmluvy nie je dotknutá účinnosť tých ustanovení zmluvy, ktorých účinnosť podľa tejto zmluvy a/alebo vzhľadom na ich úpravu a/alebo povahu má trvať aj po ukončení účinnosti tejto zmluvy.
5. V prípade, že je alebo ak sa stane niektoré ustanovenie tejto zmluvy neplatné, zostávajú ostatné ustanovenia tejto zmluvy platné a účinné. Namiesto neplatného ustanovenia sa použijú ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov upravujúce otázku vzájomného vzťahu zmluvných strán. Zmluvné strany sa bezodkladne zaväzujú upraviť svoj vzťah prijatím iného ustanovenia, ktoré svojím obsahom a povahou najlepšie zodpovedá zámeru neplatného ustanovenia.
6. Zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch, z toho tri rovnopisy pre odberateľa a dva rovnopisy pre poskytovateľa, pričom každý z nich má platnosť originálu.
7. Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky v zmysle ust. § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v spojení s ust. § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií).
8. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvorili na základe ich slobodnej a vážnej vôle, zmluva nebola uzavretá v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, zmluvu si prečítali, jej obsahu rozumejú a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.
9. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je:
Príloha č. 1 – Ponuka služieb
Príloha č. 2 – Zmluva o nájme hrobového miesta - vzor

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Odberateľ:

Poskytovateľ:

mestská časť Bratislava-Staré Mesto
Ing. Matej Vagač
starosta mestskej časti

MARIANUM - Pohrebníctvo mesta Bratislavy
Ing. Robert Kováč, MBA
riaditeľ organizácie

Podrobný opis predmetu zákazky/podrobná technická špecifikácia

Pochovanie zomrelých na území mestskej časti kremáciou, alebo pochovanie do zeme s najnutnejšími výdavkami bez obradu a bez účasti.

Pohrebná služba zabezpečí prenos zosnulého do chladiaceho boxu, chladenie v trvaní 3 dni (chladenie tela po dobu dlhšiu ako 3 dni je na náklady dodávateľa služby), manipulácia s telom, prevoz zosnulého na cintorín, alebo do krematória, dodanie rakvy alebo urny, pochovanie alebo spopolnenie zomrelého, základná úprava popola, uschovanie urny po dobu jedného roka od kremácie.

V prípade pochovania do zeme, označí hrob dreveným krížom a menom zosnulého.

Ak sa uskutoční pohreb do zeme, budú verejnému obstarávateľovi fakturované výdavky za nájom hrobového miesta po dobu 10 rokov v súlade so zákonom o pohrebníctve.

V prípade potreby uloženia zosnulého do patologického vaku vrátane ceny za vak, budú verejnému obstarávateľovi fakturované výdavky navyše za uloženie a použitie tohto vaku.

Zmluva sa uzatvára s úspešným uchádzačom na 2 roky alebo do vyčerpania finančného limitu 9 999,99 -€ bez DPH.

	Predpokladaný počet pochovaní za 2 roky (podľa štatistiky v r. 2023 a 2024)	Jednotková cena Eur bez DPH	Celková cena Eur bez DPH	Celková cena Eur s DPH
Pochovanie zomrelých kremáciou/dospelý - sociálny pohreb bez obradu	35	340	1900	14637
Pochovanie zomrelých kremáciou/dieťa - sociálny pohreb bez obradu	1	338,33	338,33	416,1459
Pochovanie zomrelých do zeme/dospelý - sociálny pohreb bez obradu	5	319,99	1599,95	1967,9385
Pochovanie zomrelých do zeme/dieťa - sociálny pohreb bez obradu	1	290,83	290,83	357,7209
SPOLU			14129,11	17378,8053

ZMLUVA O NÁJME HROBOVÉHO MIESTA

(sociálne pochovanie/ pochovanie osoby, ktorej totožnosť sa nezistila)

uzavretá podľa § 663 až 684 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník a § 21 zákona

č. 131/2010 Z. z. o pohrebníctve (ďalej len „zákon o pohrebníctve“)

(ďalej len „zmluva“)

medzi

Zmluvné strany:

1. MARIANUM - Pohrebníctvo mesta Bratislavy

So sídlom: Šafárikovo námestie č. 3, 811 02 Bratislava

Zastúpená: Ing. Robert Kováč, MBA, riaditeľ organizácie

Právna forma: príspevková organizácia hl. m. SR Bratislavy

IČO: 17330190

DIČ: 2020838182

IČ DPH: SK 2020838182

tel.: 02/50 700 101

e-mail: spravacintorinov@marianum.sk

www.marianum.sk

(ďalej len „prenajímateľ“)

2. mestská časť Bratislava-Staré Mesto

Sídlo: Vajanského nábrežie č. 3, 811 02 Bratislava

Štatutárny zástupca: Ing. Matej Vagač, starosta mestskej časti

IČO: 00603147

DIČ: 2020804170

Tel.: 02/59 246 227, 02/59 246 216

(ďalej len „nájomca“)

Článok I

Predmet a účel nájmu

1. Prenajímateľ prenecháva nájomcovi a nájomca prijíma do nájmu, za dohodnutú odplatu a za podmienok uvedených v tejto zmluve: **typ miesta....., sektor....., chodník....., číslo....., predchádzajúce číslo hrobu....., na pohrebisku..... ulica..... v Bratislave** za účelom uloženia ľudských pozostatkov alebo ostatkov (ďalej len „hrobové miesto“).
2. Nájomca vyhlasuje, že bol oboznámený s hrobovým miestom, jeho polohou na pohrebisku, umiestnením a s okolitými terénnymi a prírodnými pomermi, a prijíma stav, aký je v okolí hrobového miesta.

Článok II

Nájomné a cena služieb spojených s nájmom hrobového miesta

1. Výška nájomného a ceny služieb spojených s nájmom hrobového miesta sa riadia platným a účinným Všeobecne záväzným nariadením hlavného mesta SR Bratislavy č. 10/2023, ktorým sa upravuje Prevádzkový poriadok pohrebísk na území hlavného mesta Slovenskej republiky Bratislavy, a ktorého prílohou je aj Cenník služieb poskytovaných na pohrebiskách (ďalej len „**Prevádzkový poriadok pohrebísk**“). Prenajímateľ si vyhradzuje právo meniť výšku nájomného a ceny služieb spojených s nájmom v závislosti od zmeny Prevádzkového poriadku pohrebísk. Výška nájomného a ceny služieb spojených s nájmom hrobového miesta, ktoré boli splatné a zaplatené vopred podľa v danom čase platného znenia Prevádzkového poriadku pohrebísk sa počas predplateného obdobia nemenia ani na základe zmeny Prevádzkového poriadku pohrebísk.
2. Prenajímateľ poskytuje nájomcovi služby spojené s nájmom hrobového miesta v zmysle Prevádzkového poriadku pohrebísk. Služby spojené s nájmom hrobového miesta tvoria: odvoz a likvidácia cintorínskeho odpadu, kosenie, údržba zelene, údržba studničiek, dodávka úžitkovej vody, údržba chodníkov v zimnom období.
3. Pri ukladaní ľudských pozostatkov na pohrebisku do zeme v rakve sú nájomné a poplatky za služby spojené s nájmom hrobového miesta splatné vopred na celú tleciú dobu, ktorá musí byť najmenej 10 rokov.
4. Nájomca je na základe tejto zmluvy povinný zaplatiť nájomné a cenu za služby spojené s nájmom hrobového miesta na 10 rokov vopred (tlecia doba), a to počnúc uzavretím tejto zmluvy vo výške podľa aktuálneho znenia cenníka, ktorý je prílohou Prevádzkového poriadku pohrebísk. Nájomné a ceny za služby spojené s nájmom hrobového miesta na 10 rokov vopred sú splatné v lehote 30 dní odo dňa doručenia faktúry nájomcovi zo strany prenajímateľa prostredníctvom poštovej prepravy do sídla nájomcu.
5. V prípade úhrady nájomného a služieb spojených s nájmom nájomcom prostredníctvom príkazu na prevod peňažných prostriedkov z účtu v banke, nájomca je povinný uviesť v rámci príkazu na úhradu aj variabilný symbol (VS) platby: xxxxxxxxxxxxxx. V opačnom prípade nedôjde zo strany prenajímateľa k spárovaní úhrady a nájomné a služby spojené s nájmom sa nebudú považovať za riadne uhradené.

Článok III

Doba nájmu

1. Nájom vznikne okamihom nadobudnutia platnosti a účinnosti tejto zmluvy.
2. Nájomná zmluva sa uzatvára na dobu určitú a to do xxx (uvedie sa dátum pohrebu + 10 rokov tlecia doba), pričom pri ukladaní ľudských pozostatkov alebo ľudských ostatkov do zeme v rakve nesmie byť zmluva vypovedaná skôr ako po uplynutí tlecei doby.

Článok IV

Povinnosti prenajímateľa a nájomcu

1. Prenajímateľ je povinný prevádzkovať pohrebisko s prenajatým hrobovým miestom v súlade s platnými právnymi predpismi, zákonom o pohrebníctve a prevádzkovým poriadkom pohrebiska a počas trvania tejto nájomnej zmluvy je povinný zabezpečiť prístup k prenajatému hrobovému miestu. Prenajímateľ sa zároveň zaväzuje prenechať hrobové miesto nájomcovi v stave spôsobilom k obvyklému a riadnemu užívaniu za účelom uloženia ľudských pozostatkov alebo ľudských ostatkov a zdržať sa akýchkoľvek zásahov do prenajatého hrobového miesta okrem prípadov, keď je potrebné bezodkladne zaistiť bezpečné prevádzkovanie pohrebiska.
2. Nájomca je povinný:
 - a) užívať prenajaté hrobové miesto riadnym spôsobom podľa nájomnej zmluvy, v súlade s platnými právnymi predpismi, najmä zákonom o pohrebníctve a prevádzkovým poriadkom pohrebiska a starať sa o to, aby na prenajatom hrobovom mieste nevznikla škoda,
 - b) na vlastné náklady udržiavať prenajaté hrobové miesto a k nemu bezprostredne prislúchajúce okolie v poriadku, aby príslušenstvo hrobu neohrozovalo bezpečnosť iných návštevníkov pohrebiska,
 - c) bezodkladne písomne oznamovať prevádzkovateľovi pohrebiska všetky zmeny údajov potrebných na vedenie evidencie hrobových miest, v prípade fyzickej osoby najmä zmenu mena a adresy trvalého pobytu a v prípade právnickej osoby najmä zmenu obchodného mena a sídla,
 - d) držiavať poriadok na pohrebisku,
 - e) dodržiavať všetky ustanovenia prevádzkového poriadku pohrebísk, ktoré sa týkajú povinností nájomcu hrobového miesta ako aj povinností návštevníka; nájomca podpisom tejto zmluvy potvrdzuje, že sa podrobne oboznámil s Prevádzkovým poriadkom pohrebísk a v budúcnosti sa zaväzuje priebežne oboznamovať s aktuálnym znením prevádzkového poriadku pohrebísk, ktorý je dostupný na pohrebisku, na ktorom sa hrobové miesto nachádza, ako aj na webovom sídle prenajímateľa (www.marianum.sk) ako aj na webovom sídle hlavného mesta SR Bratislavy.
3. Prenajímateľ nezodpovedá za poškodenie alebo odcudzenie príslušenstva hrobového miesta alebo jeho súčastí tretím osobami, resp. vyššou mocou. Nájomca berie na vedomie odporúčanie prenajímateľa nechať si príslušenstvo hrobového miesta poistiť.
4. Po ukončení nájmu je nájomca povinný na vlastné náklady odstrániť príslušenstvo hrobového miesta, ak sa s prenajímateľom písomne nedohodne inak. Ak odstráneniu príslušenstva hrobového miesta nedôjde ani po písomnej výzve prenajímateľa v lehote uvedenej vo výzve alebo bez zbytočného odkladu, prenajímateľ je oprávnený na náklady nájomcu príslušenstvo hrobového miesta odstrániť a zlikvidovať, s čím nájomca podpisom tejto zmluvy súhlasí.
5. Nájomca nie je oprávnený dať hrobové miesto do podnájmu, resp. ho prenajať inej osobe.
6. Ak sa nájomca dopustí porušenia povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy, z Prevádzkového poriadku pohrebísk alebo iných povinností vyplývajúcich zo zákona o pohrebníctve, môže sa dopustiť priestupku na úseku pohrebníctva podľa § 32 ods. 1

zákona o pohrebníctve, za ktoré je možné uložiť príslušným orgánom pokutu do 663 eur.

Článok V

Ukončenie zmluvy

1. Nájom hrobového miesta zaniká:
 - a) písomnou dohodou medzi prenajímateľom a nájomcom,
 - b) alebo po uplynutí dohodnutej doby nájmu (uplynutím tlecej doby).
2. Prenajímateľ je oprávnený zmluvu vypovedať z dôvodov uvedených v zákone o pohrebníctve.

Článok VI

Záverečné ustanovenia

1. K zmene dohodnutých podmienok v tejto zmluvy môže dôjsť len na základe vzájomnej dohody zmluvných strán formou písomného dodatku, alebo ak to vyplýva zo zmien a doplnkov platných a účinných všeobecne záväzných právnych predpisov alebo zo zmien a doplnkov platného a účinného Prevádzkového poriadku pohrebísk.
2. Vo veciach výslovne neupravených touto zmluvou sa práva a povinnosti zmluvných strán riadia príslušnými ustanoveniami Občianskeho zákonníka, zákonom o pohrebníctve, ustanoveniami Prevádzkového poriadku pohrebísk a inými všeobecne záväznými platnými právnymi predpismi.
3. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch vyhotoveniach s platnosťou originálu, z ktorých po jej podpísaní zmluvnými stranami prenajímateľ obdrží jedno vyhotovenie zmluvy a nájomca jedno vyhotovenie zmluvy.
4. Prenajímateľ, spracúva osobné údaje nájomcu a zosnulého v rámci predzmluvného a zmluvného vzťahu podľa zákona o pohrebníctve, vrátane dokladov súvisiacich s touto zmluvou, a to na účely nájmu hrobového miesta a plnenia povinnosti viesť evidenciu hrobových miest podľa zákona o pohrebníctve. Osobné údaje sa poskytujú len v prípade plnenia povinností v zákonom stanovených prípadoch orgánu verejnej moci. Osobné údaje sa uchovávajú po dobu stanovenú v registratúrnom pláne prevádzkovateľa vedeného podľa osobitného zákona. Dotknutá osoba si môže uplatniť právo na prístup k osobným údajom, právo na opravu a vymazanie osobných údajov, právo na obmedzenie spracúvania, právo na prenosnosť, právo podať sťažnosť úradu na ochranu osobných údajov. Bližšie informácie týkajúce sa spracúvania a ochrany osobných údajov sú uvedené na správe cintorínov, krematóriu a na webovom sídle prenajímateľa.
5. Zmluvné strany vyhlasujú, že túto zmluvu uzavreli slobodne a vážne, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, prečítali si ju, porozumeli jej a nemajú proti jej forme a obsahu žiadne námietky, čo potvrdzujú vlastnoručnými podpismi.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť podpisom zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia zo strany prenajímateľa v Centrálnom registri zmlúv (vedenom Úradom vlády SR).

7. Prevádzkový poriadok pohrebísk v platnom a účinnom znení je dostupný aj na webovom sídle hlavného mesta SR Bratislavy ako aj na webovom sídle prenajímateľa (www.marianum.sk).

V Bratislave dňa

V Bratislave dňa

Prenajímateľ:

Nájomca:

.....
MARIANUM - Pohrebníctvo mesta Bratislavy

Ing. Robert Kováč, MBA
riaditeľ organizácie

.....
mestská časť Bratislava-Staré Mesto

Ing. Matej Vagač
starosta mestskej časti